

2820



7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: None

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: None

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN None

#### STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: Dwelling House Steveston B.C.

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: Kaoru Atagi Steveston B.C.

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: rent free

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: none

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) none

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: none

#### STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:

2 show cases \$190.00

1 store scale

30.00

*Credited to file 1065  
H. MIYAI*

*Sold 19/5/25*  
1 cash register

195.00

salmon Roy Boxes

30.00

Carpenters Tools in Kit 500.00

\$905.00

All at Kaoru Atagi house Steveston B.C.

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS None

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY None



## OFFICE OF THE CUSTODIAN

## JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

## PERSONAL INFORMATION

NAME: ATAGI Tsunematsu

HOME ADDRESS: P.O. Box 321 Steveston, B.C.

REGISTRATION NUMBER 05019

SEX: Male

AGE: 66

OCCUPATION: Fisherman

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: Canadian Fish Co. Vancouver B.C.

MARRIED? Yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Kaya

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: Box 321 Steveston B.C.

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: None

ADDRESS OF CHILDREN:

AGE OF CHILDREN:

## STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: None

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are): None

4. TAXES (Amount and where payable): None

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed): None

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state): None



4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF  
OTHERS: None

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) None

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts)  
one \$100. victory bond due 1954. one \$10. war savings certificate  
in owners possession

8. BANK ACCOUNTS: Royal Bank of Canada. Steveston B.C. \$755.99 No. A97

9. LIFE INSURANCE: None

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS. None

11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

**LIABILITIES:**

1. PERSONAL DEBTS: None

2. TRADE DEBTS: None

REMARKS: None

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 8th day of April 1942

(Signature)

H. Logan  
Witness

T. Atagi

FOR DEPARTMENTAL USE



P.D.

INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date June 28/43

Our File No. 2820

Full Name ATAGI, Tsunematsu  
(Surname in Block Letters)

Registration No. 05019 Male - Female  
(check) Age July 2, 1874

Former Address P.O. Box 321, Stewart, B.C.

Date Evacuated May 7/42 Naturalized - Canadian-Born - National  
(check)

Present Address Celista, B.C.

Married - Single  
(check) Name of Wife TABATA Kaya <sup>5023</sup> 05042

Name of Husband \_\_\_\_\_

Name of Mother Lucid Name of Father Lucid

Names of Children under 16 \_\_\_\_\_

Requested by ECF Registered with Custodian YES  
(Yes/or No)

Additional Information Fisherman  
Owner of M.V. 2372 Starboat



File No. 2820

August 15, 1947.


REAL PROPERTY SUMMARY

FILE NO. 2820  
REGN. NO. 05019

JAPANESE NAME: Tsunomatsu ATAGI

NO REAL PROPERTY DECLARED OR DISCLOSED ON FILE.

The above Summary is certified to be  
in accordance with the information  
on file:

  
J. Cumings

JC/JJW



File No. 2820

August 15, 1947.

FIRE INSURANCE

Re: Tennetsu ATAGI  
Regn. No. 05019

NONE DECLARED OR DISCLOSED ON FILE.

The above Summary is certified to be  
in accordance with the information  
on file:

  
\_\_\_\_\_  
J. Cuming.

JG/JJW



File No. 2220

August 15, 1947.

LIABILITY SUMMARY

Re: Tomomatsu ATAGI  
Case No. 22015


Declared 'nil' on "JP" Form dated 3/April/42.

One statutory declaration received under covering letter dated 1/May/42, proving a claim in the amount of \$12.50 from The Workmen's Compensation Board, Vancouver, B. C.

A further letter from the Board dated 3/Aug./42, states that payment in full had been received 3/Aug./42. This office was not concerned in the payment thereof.

No further claims recorded or disclosed on file.

The above Summary is certified to be  
in accordance with the information  
on file:

  
J. C. King

JG/238



August 15, 1947.

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

Re: Tsunematsu ATAGI  
Regn. No. 05019

Chattels:

As per schedule attached.

Bonds:

One \$100.00 Victory Bond and one \$10.00 War Savings Certificate declared on "JP" Form.

The above remained in the owners possession at all times.

No further bonds declared or recorded on file.

Bank Account:

Royal Bank of Canada, Steveston, B. C., account No. A 97 with credit balance of \$755.99 declared on "JP" Form.

The above remained in the owners possession at all times.

No further information declared or recorded on file.

Life Insurance:

No insurance declared or disclosed on file.

Accounts

Receivable:

Declared \$nil' on "JP" Form.

On 6/Aug./45, refunds of security deposits in total amount of \$39.41 were received from the B. C. E. R. Co... These monies were credited to his account upon receipt.

On 16/July/42 a letter from Harvey P. Wyness, barrister and solicitor of Vancouver, B. C., was received, stating Atagi's agent, Mr. Mizuhara, was holding a cheque in favour of Atagi in the amount of \$1,571.00, signee being Masao KASHINO.

Further correspondence reveals that the cheque was a business debt incurred by Green Cove Salteries Ltd., of which Kashino was a director. Investigation by P. S. Ross & Sons Vancouver agents, disclose that this company was "hopelessly insolvent" as of Sept. 1/42.

On registration of Kashino, this office surveyed his assets in the hope that a settlement of this debt might be possible; however, the investigation disclosed that he was heavily indebted and had "borrowed to the hilt".

This information was conveyed to Mr. Wyness, and no further action by this office is recorded.

The above Summary is certified to be in accordance with the information on file:

J. Cuning.



File No. 2820

August 15, 1947.

CHATTLE SCHEDULE

Re: Tsunematsu ATAGI

Regn. No. 05019

<u>Declared</u>	<u>Value</u>	<u>Sold/Shipped</u>	<u>Amount</u>	<u>Other Disposition</u>
2 Showcases	150.00			<del>Not Found</del>
1 Store scale	30.00	Sold Gulf of Georgia Cannery		Unaccounted for
1 Cash register	195.00	Sold Auction 18/May/45	27.50	Credited to File 1065
Salmon Box				R. NITAI
Boxes	30.00			Unaccounted for
Carpenters				
Tools in kit	500.00			Unaccounted for
	900.00			



CLAIM

File No.

*This probably  
belongs to No 3820,  
Daimonichi Atagi.  
No Daimonichi Atagi  
Registered with R.C.M.R.*

DATE

July 30, 1942

CREDITOR

Kamejira MATSUBA

DEBTOR

Tsunekichi ATAGI  
Steveston, B. C.

AMOUNT OWING

\$3.00

AGENT

Nil

ORIGINAL FILE

11394

December 29, 1942

M. A. D.



File No. 2820

August 15, 1947.

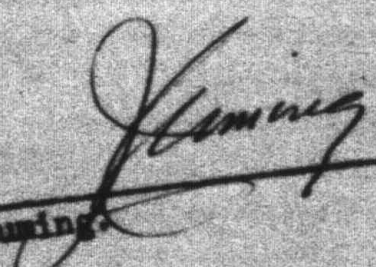
SPECIFIED ARTICLES SUMMARY

Re: Tsuchimatsu ATAGI  
Regn. No. 05019

Autos  
Boats  
Cameras  
Radios  
Firearms

NONE DECLARED OR DISCLOSED ON FILE.

The above Summary is certified to be  
in accordance with the information  
on file:

  
J. Cuming

JG/JJW



3rd February, 1949.

REGISTERED

Mr. Tsunenatsu ATAGI,  
 Regn No 05019,  
 GELISTA, B.C.

Dear Sir,

EVACUATION SECTION	
Rec'd	FEB 22 1949
File No.	2120
Ans.	
Received	<i>J. Cuming</i>

RE: Green Cove Salteries Ltd.

Attached hereto Custodian cheque in the amount of \$314.22 being your portion of the funds derived through the liquidation of the above-noted company, less solicitor's fees as per our communication of the 18th ultimo.

For your further information we are attaching hereto copy of our letter of even date covering cheque in the amount of \$16.00 to Wyness & Grant.

In order that we may be assured of your receipt of the above-noted cheque it is requested please that you sign, date and return the duplicate copy of this letter in the stamped, self-addressed envelope enclosed for your convenience.

Yours truly,

*J. Cuming*  
 J. Cuming  
 OFFICE OF THE CUSTODIAN

JC/..

RECEIPT OF THE ABOVE-NOTED CHEQUE IS ACKNOWLEDGED

*Feb. .... 19. .... 1949*

*T. Atagi*  
 Tsunenatsu ATAGI



CANADA  
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE  
OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE EVACUATION SECTION

PHONE PACIFIC 8131

PLEASE REFER TO

FILE NO.

506 ROYAL BANK BLDG.,  
HASTINGS AND GRANVILLE  
VANCOUVER, B.C.

*Atagi Boat Works.*

*June 11th, 1943*

I, Mr. Gurevich, 3951 Hastings East, hereby offer \$30.00 for the three engines now at the Atagi Boat Works at Steveston.

Signed.....*A. Gurevich*



# DAVID BOAT WORKS

## AND MACHINE SHOP

BOATS, SCOWS - BUILT and REPAIRED  
NET DRUMS INSTALLED

*File 2870*

STEVESTON, B. C., June 15th, 1943

To The Custodian of Alien Property,  
Steveston, B.C.

Dear Sir:

Reference Old Engines at the Atagi Boat House.

As requested by yourself, I am placing a value on the three engines at present stored in the above boat house, and which consists of the following:

- 1 Penny & Porter Oil Burning Engine, 22 H.P.
- 1 Atlas Gas Engine, 8 H. P.
- 1 Japanese Deisel Engine, 8 H. P.

The value I would place on these three engines is \$35.00 as they are only scrap and two of them have cracked cylinders.

Yours very truly,

David Boat Works,

per.....*M. David*



28th March, 1951.

Mr. Tsunematsu ATAGI,  
Regn. No. 05019,  
1840, R.R. No. 2, River Road,  
Vancouver, B.C.

Dear Sir:

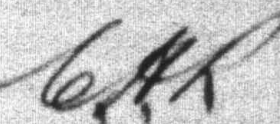
Distribution is now being made from the assets  
of the River Fish Company at the rate of \$33.98 per share.  
You were the holder of 5 shares and payment to you is as  
follows:

5 shares	\$169.89
Less previously advanced	<u>125.00</u>
	\$ 44.89

Custodian cheque for this amount is attached  
hereto.

Please acknowledge receipt.

Yours truly,



C.H. Reed,  
Office of the Custodian.

CHR:HA  
Encl.



COPY

COPY

THIS IS THE LAST WILL AND TESTAMENT

of me Tsunenatsu Atagi of the Town  
of Steveston In the Province of British Columbia,  
made this sixteenth day of November, in the year  
of our Lord One Thousand Nine Hundred and thirty-nine.

I HEREBY REVOKE all former Wills or other Testamentary Dispositions  
by me at any time heretofore made.

I DIRECT that all my just debts, funeral and Testamentary expenses be paid  
and satisfied by my Executrix hereinafter named, as soon as  
conveniently may be after my decease.

I GIVE, DEVISE AND BEQUEATH all the property, both Real and Personal,  
which I may die possessed of or entitled to unto my dear wife -----

----- Kaya Atagi ----- to and for her  
sole use and benefit, and appoint her the sole Executrix of my  
Will and Trustee of my Estate.

IN WITNESS WHEREOF I have hereunto set my hand the day and year first above written.

SIGNED, published and declared by the said

Tsunenatsu Atagi

the Testator as and for his last Will and  
Testament in the presence of us who both present  
together at the same time in his presence at  
his request and in the presence of each other  
have hereunto subscribed our names as witness.

"T. Atagi".

Witness: "Hobukichi Takai  
Egmont, B. C.  
Fish Buyer"

Witness: "Seikichi Misuhara  
243 Powell St.,  
Vancouver, B. C.  
Broker"



PHONE PACIFIC 5151

PLEASE REFER TO

FILE NO. 2820

CANADA  
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE  
OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE EVACUATION SECTION

808 ROYAL BANK BLDG.  
HASTINGS AND GRANVILLE  
VANCOUVER, B. C.

28th March, 1951.

Mr. Tsunematsu ATAGI,  
Regn. No. 05019,  
1840, R.R. No. 2, River Road,  
Vancouver, B.C.

Dear Sir:

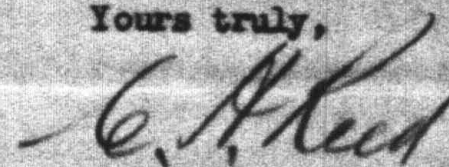
Distribution is now being made from the assets  
of the River Fish Company at the rate of \$33.98 per share.  
You were the holder of 5 shares and payment to you is as  
follows:

5 shares	\$169.89
Less previously advanced	<u>125.00</u>
	\$ 44.89

Custodian cheque for this amount is attached  
hereto.

Please acknowledge receipt.

Yours truly,



C.H. Reed,  
Office of the Custodian.

CHR:HA  
Encl.

*Cheque Mrs Kaya Atagi  
Reg 5042*



2820

REGISTERED MAIL

April 24th, 1951

Mrs. Kaya ATAGI,  
1840 R. R. # 2,  
River Road,  
Vancouver, B. C.

Dear Madam:

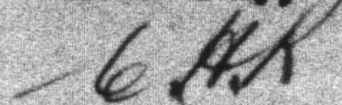
It is with regret that we learned that your husband passed away recently and we have received from Mr. Genji OTSU his last Will and Testament naming you sole executrix of his estate.

We now enclose Custodian cheque for \$44.89, which represents his portion of the distribution from the River Fish Company Limited.

Will you please be good enough to advise us the date on which your late husband died in order that our files may be complete, and we return herewith the above mentioned Will.

Kindly acknowledge receipt.

Yours truly,



G. H. Reed  
Office of the Custodian

CHR:BN  
Encls.